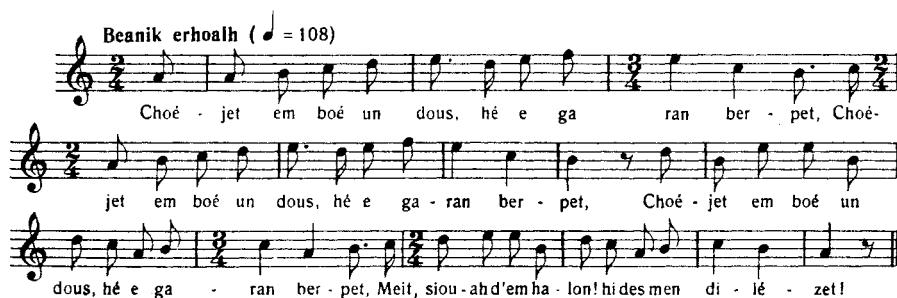


Choéjet em boé un dous



1

Choéjet em boé un dous, hé e garan berpet (*3 guéh*);
Meit, siouah d'em halon! hi des men dilézet!

2

Pe greden me haré, me halon oé koutant;
Meit bremen é ma trist; kollet em es me hoant.

3

Mar me havet, men dous, ne sellet ket dohein :
Sèl er 'r garanté trompus nen dé ket aveidein.

4

Mar men guélet, men dous, a pe vein me unon,
Dalhet ar hou konzeu : droug e hrant d'em halon...

5

P'gleuan en durhunel é kañnal ar er bar,
E ma gé hé halon n'é ket pel doh hé far.

6

A pe vein marù, men dous, hui lora ar membé :
En dénig-men zo marù get rè a garanté!...

(Dastumet é Plañoer.)

J'avais choisi une douce

1. J'avais choisi une douce, je l'aime toujours (*ter*); mais, malheur de mon cœur! elle m'a délaissé!

2. Quand je croyais à son amour, mon cœur était heureux; — mais maintenant il est triste; j'ai perdu mon désir.

3. Si vous me rencontrez, ma douce, ne me regardez pas : — le regard de l'amour trompeur, je ne puis le supporter.

4. Si vous me voyez, ma douce, lorsque je serai seul, — retenez vos paroles: elles font mal au cœur.

5. Lorsque j'entends la tourterelle chantant sur une branche, — son cœur est joyeux, eile n'est pas loin de son compagnon...

6. Lorsque je serai mort, ma douce, vous direz sur mon tombeau : — ce jeune homme est mort pour avoir trop aimé!...

(Recueilli à Ploemeur.)